

Odontología 11.1 Solution for an unstable dental prosthesis

Solución para una prótesis dental inestable

<https://app.colanguage.com/es/frances/dialogos/solution-pour-une-dentaire>



1. Mira el vídeo y responde a las preguntas relacionadas.

Vídeo: <https://www.youtube.com/watch?v=R5ICBSTAPs4&start=145&stop=212>

Base en résine rose	(Base de resina rosa)	Alliage chrome cobalt (<i>Aleación cromo-cobalto</i>)
Monter des dents artificielles	(Montaje de dientes artificiales)	Gencive (<i>Encía</i>)
Résine	(Resina)	Dents naturelles (<i>Dientes naturales</i>)
Prothèses complètes	(Prótesis completas)	Armature métallique (<i>Armazón metálico</i>)
Prothèses partielles	(Prótesis parciales)	Stabilité à long terme (<i>Estabilidad a largo plazo</i>)
Mâchoire	(Mandíbula)	Rigidité (<i>Rigidez</i>)
Dents manquantes	(Dientes ausentes)	Épaisseur en bouche (<i>Espesor en la boca</i>)
Crochets	(Ganchos)	

1. À quoi sert la base en résine rose ?
 - a. À imiter la gencive
 - b. À protéger les lèvres
 - c. À fixer des vis dans l'os
 - d. À remplacer la langue
2. Quand place t-on une prothèse complète (dentier) ?
 - a. Quand toutes les dents sont saines
 - b. Quand il manque une seule dent
 - c. Quand il n'y a plus de dents sur une mâchoire
 - d. Pour les enfants uniquement
3. Comment les prothèses partielles restent-elles en place ?
 - a. Grâce à une colle chirurgicale permanente
 - b. Grâce à des crochets qui s'agrippent aux dents restantes
 - c. Grâce à une ventouse sous la langue
 - d. Grâce à des implants en titane
4. Quel avantage apporte une armature métallique dans une prothèse ?
 - a. Changer la couleur des dents
 - b. Augmenter l'épaisseur en bouche
 - c. Plus de finesse et de solidité
 - d. Rendre le nettoyage impossible

1-a 2-c 3-b 4-c

2. Lee el diálogo y responde a las preguntas.

La prothèse qui ne tient plus bien

La prótesis que ya no sujetaba bien

Patient: Docteur, une des dents qui retiennent ma prothèse bouge beaucoup. Qu'est ce que vous pouvez faire ?

(Doctor, uno de los dientes que sujetaba mi prótesis se mueve mucho. ¿Qué puede hacer usted?)

Dentiste: Cette dent a une grande mobilité. Nous devons l'extraire pour éviter la douleur et une infection.	(Ese diente tiene mucha movilidad. Debemos extraerlo para evitar dolor e infección.)
Patient: Et comment ma prothèse va t elle tenir s'il manque cette dent ?	(¿Y cómo va a sujetarse mi prótesis si falta ese diente?)
Dentiste: Votre prothèse squelettique est très ancienne et elle n'adapte plus bien. Il n'est pas conseillé d'y ajouter une dent.	(Su prótesis esquelética es muy antigua y ya no se ajusta bien. No es aconsejable añadirle una dentadura allí.)
Patient: Alors, quelle solution est ce que j'ai ?	(Entonces, ¿qué solución tengo?)
Dentiste: Je vous propose une nouvelle prothèse partielle amovible en résine, adaptée à votre bouche actuelle.	(Le propongo una nueva prótesis parcial removible de resina, adaptada a su boca actual.)
Patient: Et si les autres dents commencent aussi à bouger ?	(¿Y si los demás dientes también empiezan a moverse?)
Dentiste: Quand une autre dent devient mobile, nous l'extrarons et nous l'ajoutons à la nouvelle prothèse sans problème.	(Cuando otro diente se vuelva móvil, lo extraemos y lo añadimos a la nueva prótesis sin problema.)
Patient: Je comprends. Quand est ce que nous commençons ?	(Entiendo. ¿Cuándo empezamos?)
Dentiste: Si vous êtes d'accord, je vous donne les rendez vous pour commencer au plus vite.	(Si está de acuerdo, le doy las citas para comenzar lo antes posible.)

1. Pourquoi la dentiste veut elle extraire une dent ?
 - a. Parce que la dent est très mobile et peut provoquer douleur et infection.
 - b. Parce que le patient veut une prothèse complète tout de suite.
2. Quel type de prothèse a le patient au début du dialogue ?
 - a. Une prothèse squelettique ancienne.
 - b. Une prothèse complète neuve.
 - c. Un simple rebasage sur sa prothèse actuelle.
 - d. Une prothèse partielle en résine récente.

1-a 2-a